



# Siopa yn y Gorffennol

December the 19

Fish 1/8 Turnipts yest 3 Bread 11 Snuff 1/4 1/2 Oysters 8 Coffee 7 Veal 3/9 - 0:8:11 1/2  
 Oranges 6 Bread 1 Sandashes 3 1/2 Oysters 1 Mutton 1/2 Fri 8 Fuller earth 6 Soap 30:4:5 1/2  
 Ramp of Beef 2 1/4 Po: 6 Veal 6 Po: 1 Beef 12 Po: 1/4 Pork stakes 10 1/2 Fat 4 1/2 Ralib 80:10:3  
 Chickens 10 Oysters 1/6 Oatmeal 2 1/2 Flower 5 1/2 Lemons 7 1/2 hart horn 10 1/2 - - 0:4:6  
 Turkey 2/6 Eggs 1 Butter 6 Po: 4/6 Apples 4 1/2 Wheate 4/6 Reasons 9 - - 0:13:7 1/2  
 Sugar 7 Milk 10 1/2 Bread 2 Cristmast 4 Bread 1 - - - - 0:2:10 1/2  
 all wheate paid for to this week 2:3:10

December the 26

Fish 11 Po: 2/8 Miller's Christmas Box 1 Vinagar 3 Scnglafs 4 - - 0:5:8  
 Cake 1/6 Eggs 1 Butter 1/5 hart horn 10 Lemons 4 1/2 Spirits of Wine 10 0:5:11 1/2  
 Duck 1 Sweetbread 7 Mutton 1/7 Veal 3/5 Beef 8 Oranges 7 1/2 - - 0:7:10 1/2  
 Sugar 6 Fish 14 Po: 8 a half 4/10 Oysters 1 Lobster 1 yest 4 Bread 2 - 0:7:10  
 Cream 8 Coffee 2 1/2 Bread 1/8 Tea 7 1/2 Sugar 1/6 Reasons 3 Flower 5 1/2 - 0:7:2 1/2  
 Leg of Mutton 7 Po: 1/9 Leg of Pork 8 Po: 2/3 Turnipts 2 Oysters 1/2 Butter 5 Po: 3/9 0:6:1  
 Eggs 8 Milk 10 1/2 Salt 4 1/2 Pepper 2 1/2 Bakers Christmas Box 6 - - 0:2:7 1/2  
2:5:10

January the 2

Flower 5 1/2 Orang 7 1/2 Bread 3 Sugar 7 Sand 6 Bread 2 1/2 Sparrib 1/9 0:4:4 1/2  
 Cares head 3 Pluck 2/8 Oranges 4 1/2 Bread 6 Soap 6 yest 2 - 0:4:2 1/2  
 Beef 6/3 Mutton 3/10 Veal 4 Turnipts 4 Saag 6 Flower 6 1/2 Starch 6 0:15:11 1/2  
 Fat Oatmeal 7 Eggs 1 Butter 3/4 1/2 Soap 2/6 Wheate 4/10 Milk 10 1/2 - - 0:13:2  
 Oysters 1 Bread 2 1/2 Mustard 5 - - - - 0:1:7 1/2  
1:19:4

January the 16

1: 1: 9

Fish 7	Po: 8	half 2/6	Cockles 3	Bread & yeast 4	Flower 8 1/2	Saltpeter 2/8	-	-	0: 6: 2 1/2
Bay Salt 4	Salt 2/1 1/2	Mutton 1/3	Anchoves & Oranges 4 1/2	Pork 7	-	-	-	0: 5: 4	
Almonds 7 1/2	Rice 4	cloves & mace 1/5	Sugar 1/9	Eggs 9	Flower 8	Sauf 1/6	0: 6: 9 1/2		
Tongue 1/6	Suit 2	neck of Veal & Po: 2/4	Flower 11	Currants 3	Pudings 2	-	0: 5: 4		
Mop & Eggs 1	Butter & Po: 3/4	Milk 11 1/2	Bread 4	Salt 4 1/2	Pots 4	-	0: 7: 4		
Oysters 9	Rubarb 6	Peas 7	Oranges 6	-	-	-	-	0: 2: 4	



Cardiff 1834  
Messrs E. & J. Davis

To J. Spear

Receipt for a pair of Boots — £ 0 0  
" 10 "

Letter filed July 28 1834

J. Spear




Cardiff 1835  
Messrs E. & J. Davis

To E. Young

10/33	To a Superfine Blk Herrington	2-16-0
August 8	To a Linen Blue Seams	1-0-0
	To Trimming and making a Blk. Str. waistcoat	7-0
24	To Two Flannel waistcoats (Long Shere)	14-0
		<u>£ 4-17-0</u>

Letter filed July 6 1835  
E. Young

Dear David Evans Cardiff July 13 1834  
for Messrs Edward Davis



**Bo. of David Evans,**  
Wholesale & Retail

LINEN & WOOLLEN DRAPER  
HABERDASHER & HOSIER &c. &c.

Dealer in London Hats.

Generals Furnish'd

2 3/8	Blk bott	13/6	1. 12. 1
	Trings for	7/1	— 7. 0
up. 9.	3 cases Blk bott	57.	— 15. 0
	Trings for	4/5	— 6. 9
			<u>3 0 10</u>

Alm 19. 1834 Paid  
D. Evans

1895

TH WALES.

ville,	3 Evans David	87 S
	5 Wharfe Miss	
	7 Butler Frederick	
slate	9 Cottle Thomas Mark	88 J
	11 Williams Miss	.....
	13 Booth William	89 D
	15 Crossland John William	
y	17 Jenkins William	S
	19 Lock Edwin John	.....
n	23 Lawrence Mathias, builder	105 C
ivate	25 Robinson John Thistle, master mariner	107 L 108 L
es	27 Robinson Frank	109 L
	29 Bradley Miss	.....
	31 Edwards Mrs	113 L
	33 Thomas Thomas Watts	122 L
am	35 Kinnersley Arthur Young	123 L
	37 Baynam Thomas	124 L
	39 Price George	129 L
	41 Webster Henry	130 L
	43 Johnson Mrs	.....
	45 Barnetson Mrs	... h
	47 Cook Walter	131 V
	49 Jackson Fred	.....
	51 Taylor Thomas	132 L
	53 Thomas John	146 L
	55 Griffiths Richard	Wel
	57 Phillips Mrs	ter
.....	59 Donovan George	Pe
phys	EAST SIDE.	
	2 Davies Mrs	
	4 Hadfield Samuel	D
	6 Woodruff Frederick	
	8 Williams William Henry	1 G
	10 Thorn William	2 S
	12 Williams John	3 L
	..... here is Wellfield pl .....	5 B
hap-	16 Edwards William Arthur	
uildr	18 Tatem James	6 B
	20 Collier John	...he
	22 Conway Lawrence Edward	.....
ry	24 Jackson James	.....
	26 Williams William	.....
.....	28 Davies George Henry	.....
plot-	30 Jennings Mrs. Henrietta A. ladies' school	Si
ove-	32 Lowell Miss	Ja
	34 Williams John Dunnell	
	36 Pinkerton Robert H. M.A. assistant lecturer in mathematics University coll	B
s ma	38 Morinan Jas. master marnr	P
drapr	Wellington street, Canton,	10 K
.....	Cowbridge rd. to Atlas rd.	11 G

Nurs-	4 Birkin Mrs	57 F
sMaria	12 Jones Rees	58 L
ron)	Wellfield rd. Roath, Albany	59 T
.....	road to Ninian road.	64 F
	WEST SIDE.	68 F
Splot-	1A, Gough Brothers, builders	72 F
Moor-	& contractors &c	75 C
	3 Williams Mrs	.....
ian &	5 Nance Horace	F
	7 Zussen Albert	76 F
	9 Davies John W	81 T
grocer	11 Cottle Thomas M	88 J
.....	15 Lawrence Mathias	.....
EL	17 Davies William	89 L
...	21 Leadbeater Alfred	
Mann,	25 Hutchinson James	V
	27 Robinson John Thistle	
ephine	31 Bradley Nicholl	102
.....	33 Sawyer Edward John, plumber	.....
ETHO-	37 Tilott Mrs	104
	39 Baynam Thomas	105 C
.....	41 Lewis Rowland	108
	43 Llewellyn Mrs	109 L
	45 Johnstone Mrs	.....
.....	47 Woodward William H	113 L
t repr	49 Williams Edward	116
John,	53 Gratton Richard Alfred	122 L
er	57 Fox Arthur	123 L
d.....	59 Phillips Miss	124
ctionr	61 Evans David John	130 S
.....	EAST SIDE.	
ker	2A, Public Telephone Call Office	... h
.....	2A, Paxman's, dyers & clnrs	131 V
sham,	2B, Vale Joseph, fruiterer	134 T
ker	2C, Pentwyn Coal Co. (order office)	136 A
Ellen,	2c, Mayne Albert, boot makr	139 L
town,	2 Camfield Miss Florence	.....
eeper	A.L.C.M. teacher of mus	.....
	4 Garrett Mrs	
toath,	4 Garrett Edward F. piano-forte tuner	Wel
	6 Knight John L	We
	8 Williams Mrs. M	
	10 Sant Stewart	8 T
	12 Collins George	.....
	..... here is Wellfield pl .....	10 A
is	16 Edwards William Arthur	22 T
	18 Zussen John	.....
acher	20 Collier Mrs	24 H
	24 Lewis Edward	26 H
West-	26 Pring Mrs	28 G
.....	28 Steward Miss	34 D
	30 Jennings Mrs. Henrietta A. ladies' school	36 Jo
	32 Davies William, baker	38 H

1910

**WELBY ROAD, Canton.**  
From St. John's Crescent  
1 Carr Mrs. Mary E.  
3 Foxwell Arthur A., clerk  
5 Micoael Louis  
7 Gallon George, engraver  
9 Wall Robert C.  
11 Hill Mrs. H.  
13 Thompson D. B.

here cross over  
2 Hamilton Mrs. Winnie  
4 Morgan T. Stanistreet  
6 Knapp Edwin, manager  
8 Ward Wilfred, fitter

**WELLFIELD PLACE, Roath.**  
From Wellfield Road

1 Abraham David, traffic insp.  
3 Thomas D. C.  
5 Bruton Mrs. Etta  
7 Davies Richard, railway checker  
9 Hooper Edwin, mechanic  
11 Mendus Rev. Wm. (Cal. Meth.)  
13 Richards George  
15 Jenkins Evan David, civ. ser.  
17 Dando Arthur J. H., clerk  
19 O'Donovan Bartholomew, coal foreman

here cross over  
12 Mathias A. V. J.  
10 Ruddiman Mrs. Jessie  
8 Evans —  
6 Griffiths Jabez  
4 Polyblank Alfred  
2 Dyer George

**WELLFIELD ROAD, Roath.**  
From Albany Road to Penylan Road

Lloyds Bank Ltd. — Cecil P. Barton, manager  
1 Maxwell Thomas  
1a Payne William Thomas  
3 Kemp Mrs. E.  
5 Williams W., decorator  
7 Zassen Albert J.  
9 Drake Miss, milliner  
11 Cottle Mrs. E.  
13 Williams Miss Hannah  
15 Lawrence Mrs. E.  
17 Davies J., fruiterer and con.  
19 Ropke E., confectioner and tobacconist  
21 Hopgood & Norman, grocers  
23 Jones E. A., newsagent, confectioner and tobacconist  
25 Jackson George, manager  
27 Robinson Mrs. Sarah E.  
29 Down and Co., bootmakers  
31 Davies Trevor  
33 Ross Mrs. Maggie  
35 & 37 Morris W. L., milliner  
39 "Blue Bell" Taxi Co. (Geo. J. Handley, proprietor)  
41 Carey Francis H., tailor  
45 Lyle W. R., boot dealer  
47 Woodward William H.  
49 Lashmore Miss H., milliner  
51 Roberts F. J., fishmonger and fruiterer  
53 Rees P. A., confectioner and newsagent  
55 Phillips Richard, accountant

57 Griffiths Richard, agent  
59 Phillips Miss J.  
61 Parker George, confectioner and tobacconist  
here cross over  
44 Wellfield Road Garage — W. J. Deen, proprietor  
42 Deen W. J.  
40 Beavan A. G., grocer  
38 Thomas J. Beynon, chemist, M.P.S.

36 Pearce Henry  
34 Lane Mrs. Rose  
32 Davies W., baker & confectioner  
30 Coles Thomas  
28 John David, draper, etc.  
26 Pring Mrs. M. J.  
24 Hanson N. Thien  
22 Roberts David W.  
20 Camfield Albert  
18 Hemming Harry  
16 Matthews Henry, clerk

—Wellfield Place intersects  
14 Leoni, Ltd., ladies' and gents' hairdressing saloon  
12 Collins Charles George  
10 Grogan Mrs. A.  
8 "Millar" furs emporium  
6 Jones William  
4 Garrett Mrs. Rachel  
2 Boyd Dr. John, phys. & sur.  
Albany Buildings—  
2a Jayne, modes and millinery  
2b Banks W., fruiterer and poultryer  
2c Jones Mrs. E., confectioner  
2d Roath Coal Co., Ltd.— E. A. Baker, manager

**WELLINGTON ST., Canton.**  
Cowbridge Road to the Common

1a Williams Thomas, fancy goods dealer  
1 and 2 Thomas J. and Co. (Cardiff), Ltd., motor works and garage  
3 Hart's, The London Fashion Stores  
4 Chick Martin, plumber  
5 McCarthy Mrs.  
6 Walls Mrs. Annie  
7 Gill Sidney John  
8 Hart John, seaman  
9 Burland Alfred, tobacconist and confectioner  
—Lewis Street intersects  
10 Rook & Son, builders  
Lee J., gen. dealer  
11 Hobbs Wm., signalman G.W.R.  
12 White Henry Thomas  
13 Edgar Mrs. Mary  
14 Roberts Samuel, tramway insp'r  
15 Bond Jesse  
16 Williams T., chimneysweep  
17 Ja-man Wyndham Edgar, painter  
18 & 19 Bord Chas., Red Cow inn  
20 Barr James G., plasterer  
21 Jenkins B., gasfitter  
22 Nurse George, horse driver  
23 Sellers Chas., horse driver  
24 Cawley F. J.  
25 Burge James  
26 James A. C., grocer & confectioner.

27 Edw  
28 Sme  
29 Hen  
30 Sam  
—So  
31 & 3  
33 Smi  
34 Hor  
35 Col  
36 Mor  
—W  
38 Col  
39 Wh  
40 Sav  
41 Eile  
42 Ste  
43 Mor  
44 Rya  
—Ros  
45 Par  
46 Lux  
47 Row  
48 Mac  
—W  
49 Tuc  
50 Fud  
51 Poo  
52 Adn  
53 Woc  
54 Win  
55 Lux  
56 Rad  
57 Rad  
58 Leg  
59 Coa  
60 Car  
61 Lev  
62 Hav  
63 Stin  
64 Hal  
65 Ada  
66 Don  
67 Mo  
68 Wo  
69 Sho  
70 Gri  
71 Wel  
72 Pop  
—Al  
73 Jen  
74 Fle  
75 Cos  
76 Eve  
77 Eli  
78 Joh  
79 Gri  
80 Yex  
81 Bes  
Pub  
Corp  
2  
3  
4  
5  
6  
7  
8  
9  
10

9 James Wm  
11 Walsh Mrs. C  
13 Snowball Jas. E  
here cross over  
2 Stevenson Edwd. E  
6 Berridge Saml  
8 Bishop Clifford A  
8 Roberts Jn. G. D

**WELLFIELD PLACE**  
Roath.  
16 Wellfield road.

1 Taylor Miss E  
1 Taylor Harold R  
3 Roberts Mrs. A  
5 Cump Sylvia  
7 Davies Edwd  
9 Wild Mrs. C  
11 Enisto Felix  
13 Dykes Miss R. M  
13 Davis David R  
15 Wills Wm. R  
17 Delaney Anthony  
19 Holyman Mrs. M. J  
here cross over  
12 Richmond Miss A  
8 Cambridge Mrs. M  
6 Betts Doris E  
4 Phillips Mrs. I  
2 Monkley Oswald

**WELLFIELD ROAD**  
Albany road to Pen-y-Lan road.

Lloyds Bank Ltd  
**Bank Chambers.**  
1a, Matthey Bernard F. mfrs.' agt  
1a, Le Ray E. H. mfrs.' agt  
1a, Lewis D. R. mfrs.' agt  
3 Morris M. Parry Ltd. confectioners  
5 Roath Coal Co. Ltd. coal & coke mers  
7 Merrett's Ltd. bakers  
9 National Provincial Bank Ltd  
11 Wendy, ladies' outfitter  
13 Thayer J. & Sons Self Service Store, grocers  
15 Prescott Mrs. A. wines & spirits  
17 Evans C. drug store  
19 Thomas Eric B., C.M.B.H.I. jeweller  
21 Hopgood & Norman, grocers  
23/25 Baker A. H. (Stationers) Ltd  
27 Welsh Dry Cleaners Ltd. dyers & cleaners  
29/33 Cirel Gordon E. Ltd. outfitters  
35 Penylan Confectioners Ltd. bakers  
37 Craftware (Penarth) Ltd. china dirc  
39 Health Food Stores (Roath), grocers  
39 Wagner E  
41 Tilley H. A. boot & shoe repairer  
43 Gwynnelli's (Fruiterers) Ltd. greengros. & fruits  
43 Clark C. N  
45 Williams W. H. A., Ph.C. chemist  
47 Grant Alfd. butcher  
49 Lashmore B. H. milliner  
51 Fifth Albt. greengro. & fruits  
51 Houghton Arth  
53 Langdon T. Ltd. confectioners  
53 Morgan Miss C

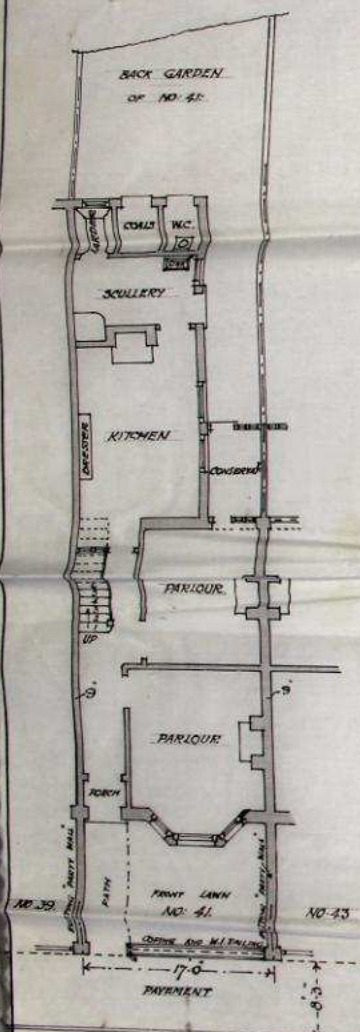
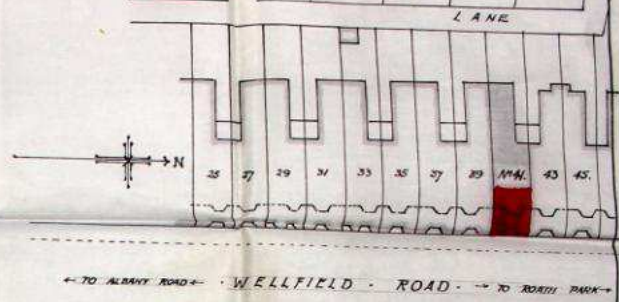
55 Lazenby Mrs  
57 Phillips Jn  
57 Pegler, Thomas & Evans, grocers  
59 Cavacuti Mrs. L  
61 Billy's, tobacconist  
61 Gwyn P.H  
63 Roberts Eric (Fruital Artists) Ltd  
65 Mady's Boutique Ltd. dressmakers  
67 Alsworth J. H. jeweller  
69 Do It Yourself Advisory Centre

here cross over  
42 Barclays Bank Ltd  
40 Chalinder Howard & Sons Ltd. grocers  
38 Holley M. A. chemist  
36 Chappell Leslie G. ironmonger  
34 Corne Mrs. D. gown shop  
32 Lovell G. F. & Co. Ltd. bakers  
30 Steiner (Willy) Salons, ladies' hairdressers  
30a, Bowcott E. H. butcher  
28 Stone L. S. fabrics  
26 Chamberlains (Woola) Ltd. wool stores  
26 Evans Mrs. S. L.  
26 Farm Produce, butchers  
24 Norton Paul, photographer. T.N. 36752  
22 Roberts Miss E. N. ladies' hairdresser  
20 John Mrs. H. S  
20 Suzanne's, pastrycooks  
18 Base A. (Cardiff) Ltd. clothiers  
16 Sams Hairdressing Salon, hairdressers  
—Wellfield pl. intersects  
14 Langlois, ladies' hairdressers  
12 Jones Simon (Carpet Specialist) Ltd. carpet dirc  
8/10 Knightlands Ltd. furniture dirc  
6 Maurice (Cardiff) Ltd. gown shop  
4 Powell Malcolm Ltd. ophthalmic opticians  
4 Hill Mrs. V. M  
2 Willis Cinemas Ltd. (office)  
2 Willis W. E., A.R.I.B.A. architect  
3d, Davies P. & K. gowns  
2c, Fowler Mrs. M. confectioner  
2b, Renlaset (Wales) Ltd. television rental  
2a, Welsh Travel Centre

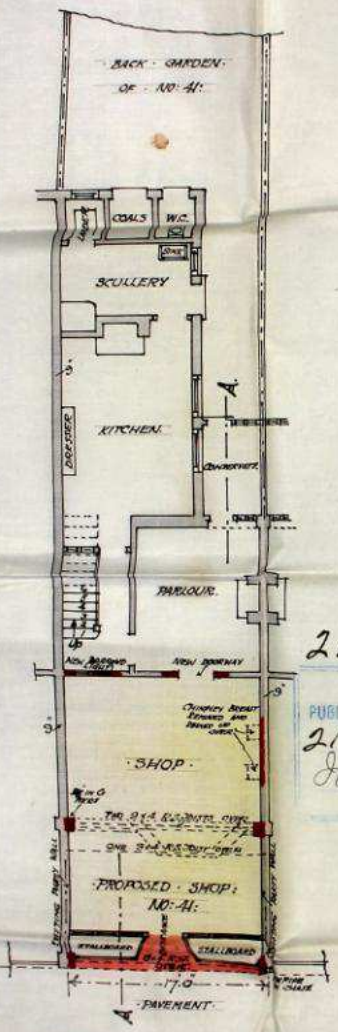
**WELLINGTON ST.**  
CANTON.

Cowbridge road east to Leekwith road.  
1/2 Windway Garage (1963) Ltd. T.N. 24722 (3 lines)  
1/2 Commercial Motors (Cardiff) Ltd. motor car agls. & dirc  
1/2 Windway Marine Services Ltd  
3 Davies Miss S. gowns  
3 Honey Mrs. B  
4 Coombes Ernest W  
5 Eadulle Nigel  
—Lewis street intersects  
10 Ideal Stores (The), shopkeepers  
10 Rook Arth. E  
11 Shallis Fred  
12 Blunt Harold L  
13 Wood Rodney

: BLOCK PLAN:  
SCALE: - 1/500:

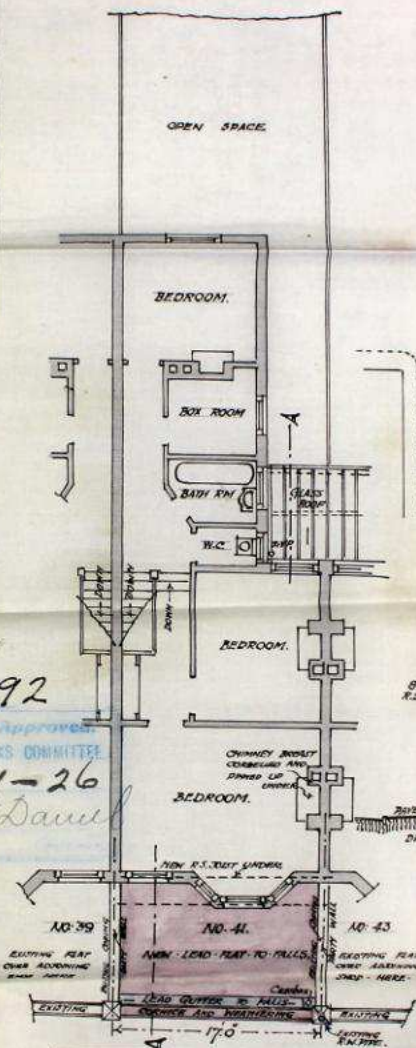


GROUND FLOOR AS AT PRESENT:



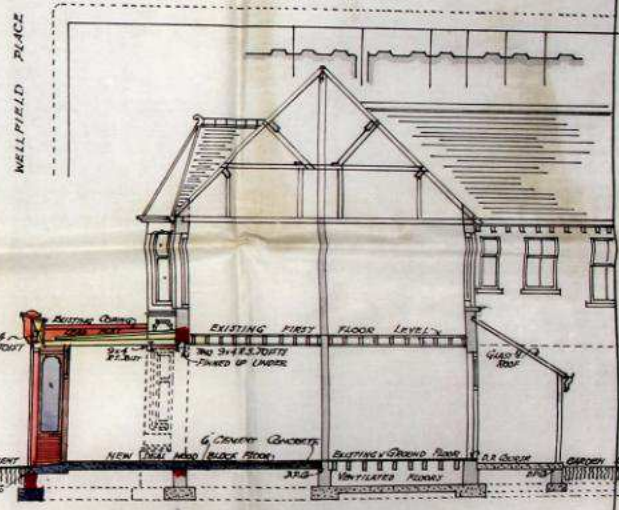
GROUND FLOOR AS PROPOSED:

SCALE: - EIGHT FEET TO AN INCH:



FIRST FLOOR PLAN:

214292  
Approved  
PUBLIC WORKS COMMITTEE  
21-1-26  
John Daul



SECTION A-A:

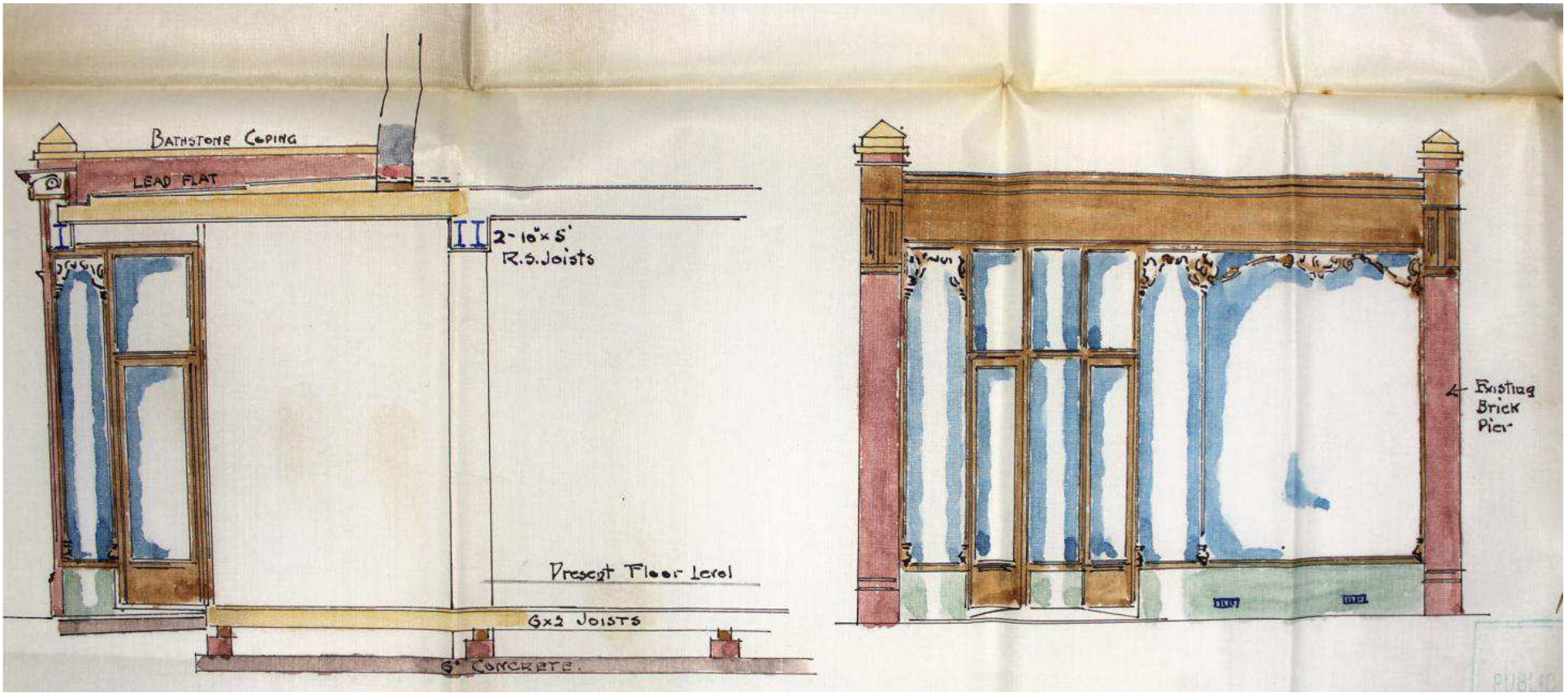
SHOWING PROPOSED ALTERATION TO SHOP PREMISES:

Signed on behalf of P. M. Carey Esq.  
Charles J. Ward  
20th January 1926.

PROPOSED CONVERSION OF NO. 41 WELLFIELD ROAD:  
CARDIFF INTO SHOP PREMISES:  
FOR: F. H. CAREY, ESQ. OF: NO. 41, WELLFIELD ROAD, CARDIFF:

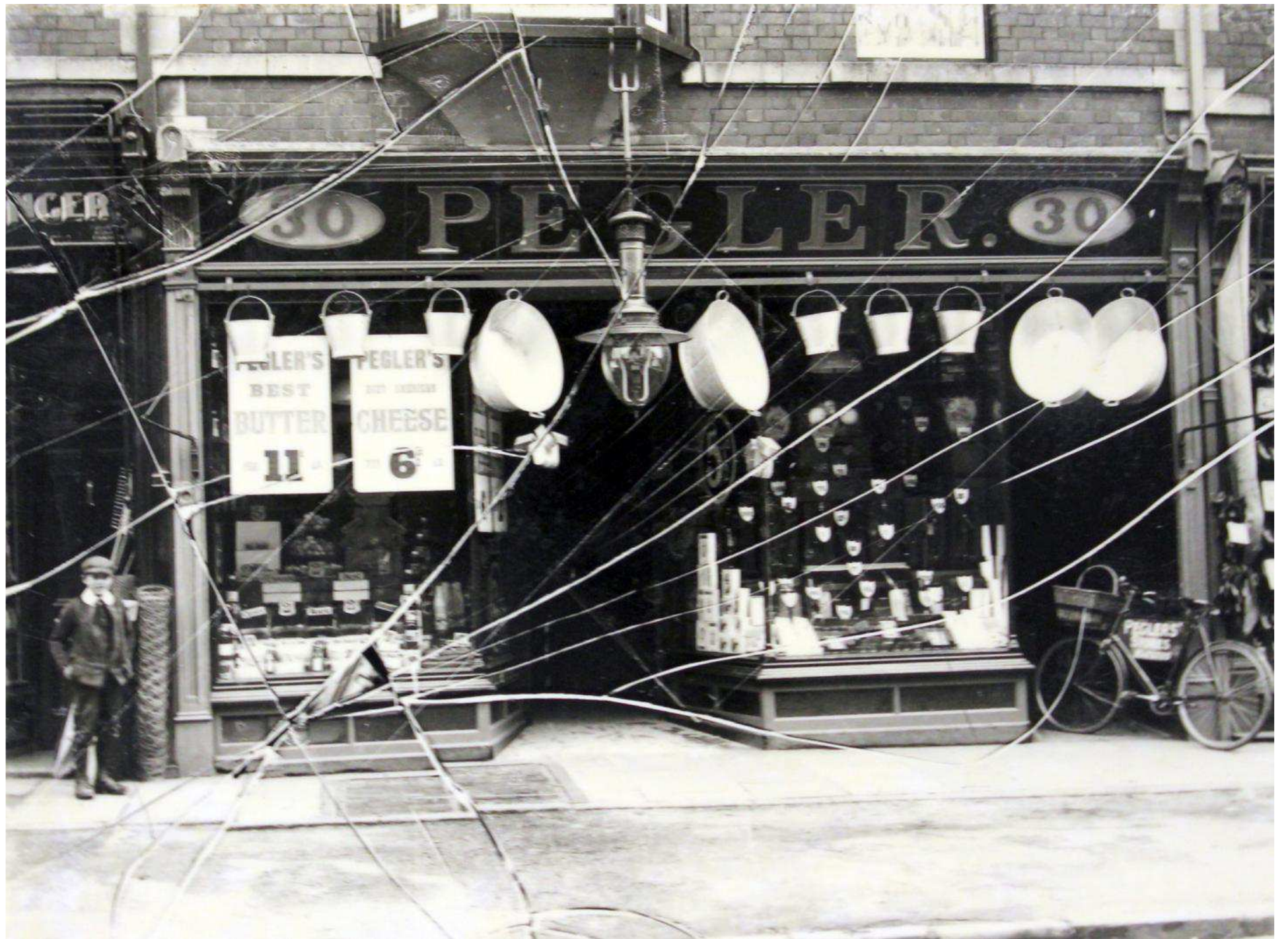
ARCHITECT:  
CHAS. J. WARD, F.S.I.  
9, GURRY STREET,  
CARDIFF.

RECEIVED  
14 JAN 1926











Week ending Sept 27/21 192<sup>20</sup>

REGD.

DATES.	Brt. For'd.	Bread	Fancy Bread	Flour	Confectionery	£	s.	d.
MON.		1/2						
TUES.		1/2						
WED.		1/2						
THURS.		1/2						
FRI.		1/2						
SAT.		1/2						
						2/		

Week ending Oct 4/21 192

REGD.

DATES.	Brt. For'd.	Bread	Fancy Bread	Flour	Confectionery	£	s.	d.
MON		1/2						
TUES		1/2						
WED.		1/2						
THURS.		1/4	5					
FRI.		1/2						
SAT.		1						
						14/8		







BAKES &  
PASTRIES

LOADING  
RECEPTIONS  
GARDEN  
PARTIES  
ETC

VAN  
DELIVERY'S  
EVERY DAY

The Dorset & Cardiff  
Refreshment Contractors

BY APPOINTMENT TO HIS MAJESTY THE KING.

Newport & Cardiff







THEATRE ROYAL

G. G. WANTS & SONS, JEWELLERS & CO.

UNIVERSITY BOOKS

BOROUGH OF  CARDIFF.

# MARKET PORTERS

THE Public are respectfully informed that on and after SATURDAY next, the 15th of August, 1863, there will be in attendance at the CARDIFF MARKET HOUSE, from 9 o'clock a.m. until 6 p.m., several Lads from the "HAVANNAH" Ship TRAINING SCHOOL, to act as PORTERS.

Each Boy will be furnished with a Market Basket, a Plate, and suitable Cloths.

They may be engaged by the hour, half-hour, or by the single journey.

The Charges for their Services will be—

For every hour they may be engaged	- - -	Two Pence.
For every half-hour	- - -	One Penny.
A Single Journey from the Market House to any place not beyond the South Wales, Taff Vale, and Rhymney Railway Stations, or the Cardiff Arms	} One Penny.	
Beyond those Places, but not exceeding One Mile from the Market House	} Two Pence.	

Each Boy is supplied with Vouchers, denoting the Money paid to him, and he is required to deliver one to the Person by whom he is employed and paid.

The support of the Cardiff Families to this scheme, promoted for their accommodation, as well as the benefit of the boys, is most earnestly solicited.

The Police have directions to afford the little Messengers every protection and assistance.

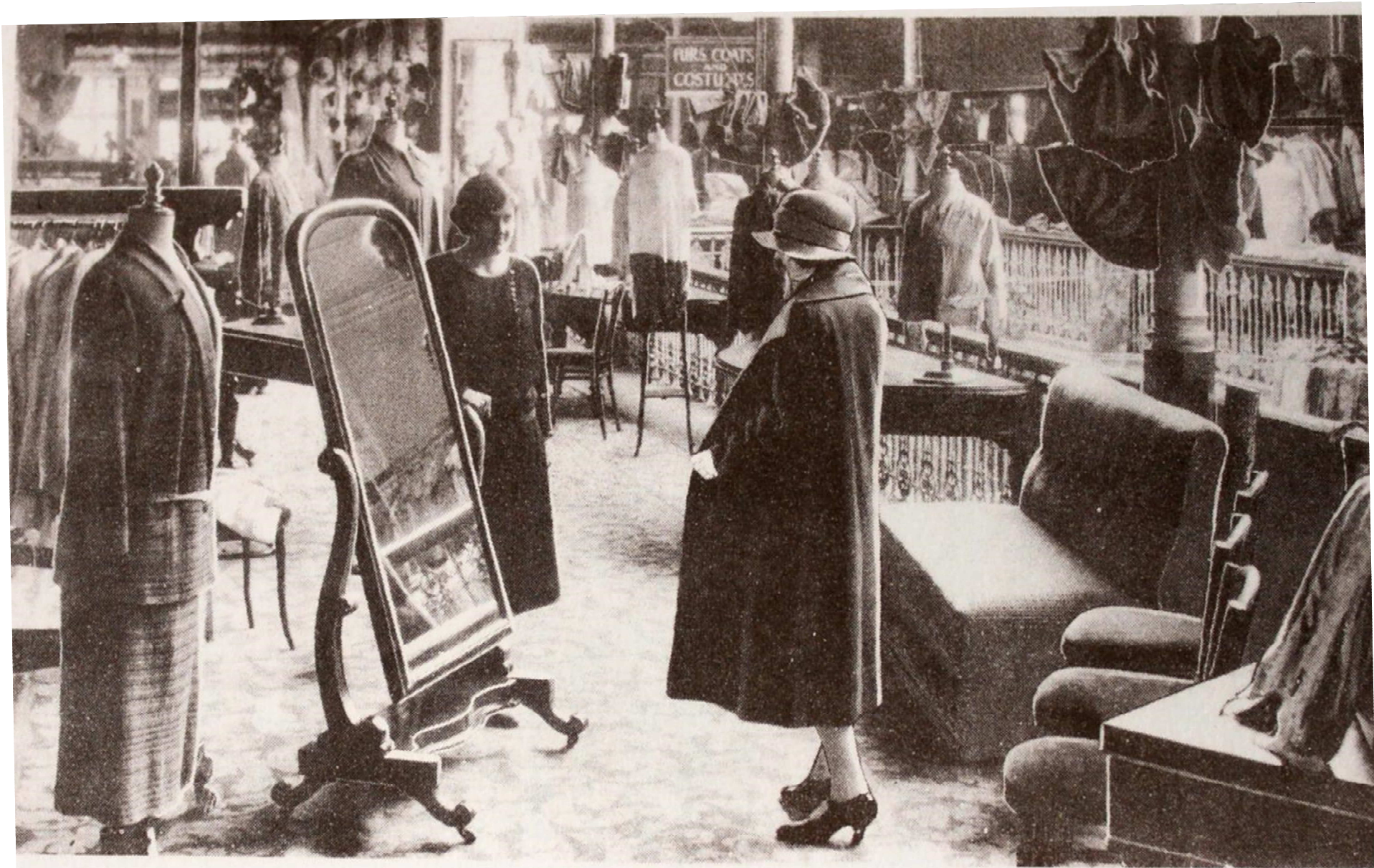
JOHN BIRD,

Town Hall, Cardiff, 13th August, 1863.

MAJOR.







*Blouse Department.*



# CENSUS OF ENGLAND AND WALES, 1911.

Before writing on this Book please read the Instructions and the Examples given on pages ii. and iv., as well as the headings of the Columns. The entries should be written in Ink.

The contents of the Return will be treated as confidential. Strict care will be taken that no information is disclosed with regard to individual persons. The returns are not to be used for proof of age, as in connection with Old Age Pensions, or for any other purpose than the preparation of Statistical Tables.

NAME AND SURNAME	RELATIONSHIP to Head of Family, or Position in Institution.	AGE (last Birthday) and SEX.		PARTICULARS as to MARRIAGE.					PROFESSION or OCCUPATION of Persons aged ten years and upwards.				BIRTHPLACE of every Person.	NATIONALITY of every Person born in a Foreign Country.	INFIRMITY.	LANGUAGE SPOKEN.	
		For Infants under one year, state the age in months as "under one month," "one month," etc.	Ages of Males.	Ages of Females.	Write "Single," "Married," "Widower," or "Widow," or opposite the names of all persons aged 15 years and upwards.	State, for each Married Woman entered on this Schedule, the number of:—	Personal Occupation.	Industry or Service with which worker is connected.	Whether Employer, Worker, or Working on Own Account.	Whether Working at Home.							
of every Person (including Officials and their Families, Visitors, Servants, Inmates, &c.) who (1) passed the night of Sunday, April 2nd, 1911, in this Institution, or in the grounds thereof, and was alive at midnight, or (2) arrived in this Institution on the morning of Monday, April 3rd, not having been enumerated elsewhere. No one else must be included. For order of entering names see Examples on page iv.										The reply should show the precise branch of Profession, Trade, Manufacture, &c. If engaged in any Trade or Manufacture, the particular kind of work done, and the Article made or Material worked or dealt in should be clearly indicated. (See Instructions 1 to 3 in the second column on page ii. and the Examples on page iv.)		This question should generally be answered by stating the business carried on by the employer. If this is clearly shown in Col. 10 the question need not be answered here. No entry needed for Domestic Servants in private employment. If employed by a public body (Government, Municipal, etc.) state what body. (See Instruction 9 in the second column on page ii. and the Examples on page iv.)		Write opposite the name of each person engaged in any Trade or Industry. (1) "Employer" (that is employing persons other than domestic servants), or (2) "Worker" (that is working for an employer), or (3) "Own Account" (that is neither employing others nor working for a trade employer).		Write the words "At Home" opposite the name of each person carrying on Trade or Industry at home.	
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.	15.	16.	17.	
1	Mary Louise Baker		28	Single					Doaper & Cotton		worker		Peterborough	Sweden	330	English	
2	Ethel Kemped Bailey		23	"					"		"		Newbridge	Wen	480	"	
3	Lucy Elanor Beard		32	"					"		"		Mrs. Bristol		131	"	
4	Mabel Boice		24	"					"		"		Wen. Newport		481	"	
5	Annie Davies		24	"					"		"		Wen. Hangeles		453	Both	
6	Elizabeth		29	"					"		"		Pen. Llynachlogadu		491	"	
7	"		24	"					"		"		Wen. Holly Bush Parish	Wen. Welly	480	"	
8	Katherine Jane		21	"					"		"		Wen. Whitechurch		460	English	
9	Esther		28	"					"		"		Wen. Parish of Penryn		452	Both	
10	Karstam Edwards		28	"					"		"		Wen. Penryn		462	"	
11	Elizabeth Evans		21	"					"		"		Wen. Lampeter		452	"	
12	Matrice Mary Garnett		23	"					"		"		Wen. Salford		030	English	
13	Blara George		23	"					"		"		Wen. Fishguard		491	"	
14	Elizabeth Mary		28	"					"		"		Wen. Manerwen		1	Both	
15	Mabel Augusta Hie		23	"					"		"		Wen. Swansea		464	English	
16	Jennie Hunter		22	"					"		"		Wen. Wattstown		463	"	
17	Maria Matilda Keke		24	"					"		"		Wen. Bowbridge		460	"	
18	Beulah Maud Howell		26	"					"		"		Wen. Narberth		491	"	
19	Esther Mary		24	"					"		"		Wen. Penbrooke		1	"	
20	Mary Ethel		20	"					"		"		Wen. Narberth		1	"	
Totals			20	20													













# TOBLERONE

THE CHOCOLATE TALISMAN  
WITH ALMONDS AND HONEY



MAKES LAUGHING EYES



*Chocolat Tobler, Ltd,*  
37, 39 & 41 BOLTON STREET  
*Liverpool*

**FACTORIES AT** BERNE, LUGANO,  
SCHWARZENBURG (SWITZERLAND),  
TORINO & LUSERNA, S. GIOVANNI (ITALY)  
**TELEPHONE N° ROYAL 5362 (2 Lines)**  
**CABLES TOBLERONE LIVERPOOL**

Messrs. S. Andrews & Son, Ltd.,  
70, St. Mary Street,  
CARDIFF.

LIVERPOOL 22nd May, 1924. 79  
(7).

DESCRIPTION.	PRICE.	TO RETAIL.
<b>TASMANIAN PARADISE FRUITS</b>	per lb.	4 ozs.
<b>BUTTER CREME DE MENTHE</b>		
<b>CABINET BON-BONS</b>		
<b>BUTTER MACAROONS</b>		
<b>BUTTER MARSHMALLOWS</b>		
<b>BUTTER MOLASSES</b>		
<b>LEMON BARLEY SUGAR</b>	1/7	7d.
<i>(Packed in Jars)</i> Cans ¼d. lb. less.		
<b>ALL No. 1 DROPS</b>	1/4	6d.
<b>ACID SQUARES</b>		
<b>LIME JUICE PODS</b>		
<b>No. 1 MINT BULLS EYES</b>		
<i>(Packed in Jars)</i> Cans 1d. per lb. less.		
<b>BARLEY FISHES</b>	1/4	6d.
<b>COKERNUT BRITTLE</b>		
<b>LA TOSCA</b>		
<b>MITCHAM MINT ROCK</b>		
<i>(Packed in Jars)</i> Cans ¼d. per lb. less.		
<b>ANISEED BALLS</b>	1/1½	5d.
<b>BRANDY BALLS</b>		
<b>POPULAR DROPS (All Flavours)</b>		
<b>POPULAR BULLS EYES</b>		
<b>POPULAR FRUIT SQUARES</b>		
<b>POPULAR MIXED FRUIT OVALS</b>		
<b>VENETIAN MIXTURE</b>		
<b>DORSET CREAM TOFFEE</b>		
<b>JAZZ ASSORTMENT</b>		
<b>RADIANT MIXTURE</b>		
<b>SATIN MIDGETS</b>		
<b>BRAZIL ROCK</b>		
<b>POPULAR BARLEY SUGAR</b>		
<b>VICTORIA SATINES</b>		
<b>FRUIT SATINES</b> <i>(Packed in Jars)</i>		

ON HIS MAJESTY'S  
SERVICE.



This cover must not be detached from the Ration Book.

Consumer's Name } *Margaret Short*

Address ..... *151 Coline Rd*

..... *Lardip*

.....

OPEN CAREFULLY  
▼

Date of Issue  
..... *23/10/39* .....

IF FOUND, RETURN TO  
..... *Lardip* .....

FOOD OFFICE.

Serial Number  
of Book.

AQ 439216

R.B. 1. [General]  
D48/4/63

XGST 60/2



**NAMES AND ADDRESSES OF RETAILERS.**

**RETAIL BUTCHER. (Pages 1 & 2.)**

Name ..... **H. COOKE,**  
Address ..... **73 CLIVE ROAD,**  
..... **CARDIFF.**

**BACON RETAILER. (Page 3.)**

Name ..... **DARBY STORES,**  
Address ..... **95 CLIVE ROAD,**  
..... **CARDIFF.**

*In Feb Mar 1939*

**BUTTER AND MARGARINE RETAILER. (Page 4.)**

Name ..... **DARBY STORES,**  
Address ..... **95 CLIVE ROAD,**  
..... **CARDIFF.**

*Apr & Oct 22/39*

**RETAILER OF COOKING FATS, INCLUDING LARD AND DRIPPING. (Page 5.)**

Name .....  
Address .....

**SUGAR RETAILER. (Page 6.)**

Name ..... **DARBY STORES,**  
Address ..... **95 CLIVE ROAD,**  
..... **CARDIFF.**

*Page 6 Dec 1939*

A box of Gifts from the British War Relief Society from America, was received today for distribution among the boys. The Gifts comprised boxes of sweets and games.

HORTICULTURAL COMMITTEES are to be set up in urban areas with populations of 20,000 and over. Represented on them will be (1) the Council; (2) any local horticultural society; (3) any local allotment society. The Horticultural Committee will

- (a) Encourage the production of food from allotments and private gardens.
- (b) Assist in indicating suitable land for additional allotments.
- (c) Provide expert advice where necessary.

EXISTING OWNERS OR OCCUPIERS of land which is not being fully cultivated are desired to assist Councils by putting land at their disposal, either free of rent, or at such agricultural rent as may be agreed.

### SOME SUGGESTIONS

CULTIVATE your wartime allotment or garden on lines laid down in the Ministry's Bulletin *Food from the Garden* (3d. at your bookseller, or 3½d. post free from H.M. Stationery Office, Kingsway, London, W.C. 2).

REMEMBER that even the best soil needs adequate draining—natural or artificial. Dig and cultivate your land thoroughly; this will increase its fertility and make it possible to economise on fertilizers. But proper manuring—according to the requirements of your soil—and crops—is essential to success.

### DON'TS FOR DIGGERS

DON'T throw away or burn waste vegetation, but start a COMPOST HEAP with it. If treated as advised in the Bulletin it will prove a useful source of manure.

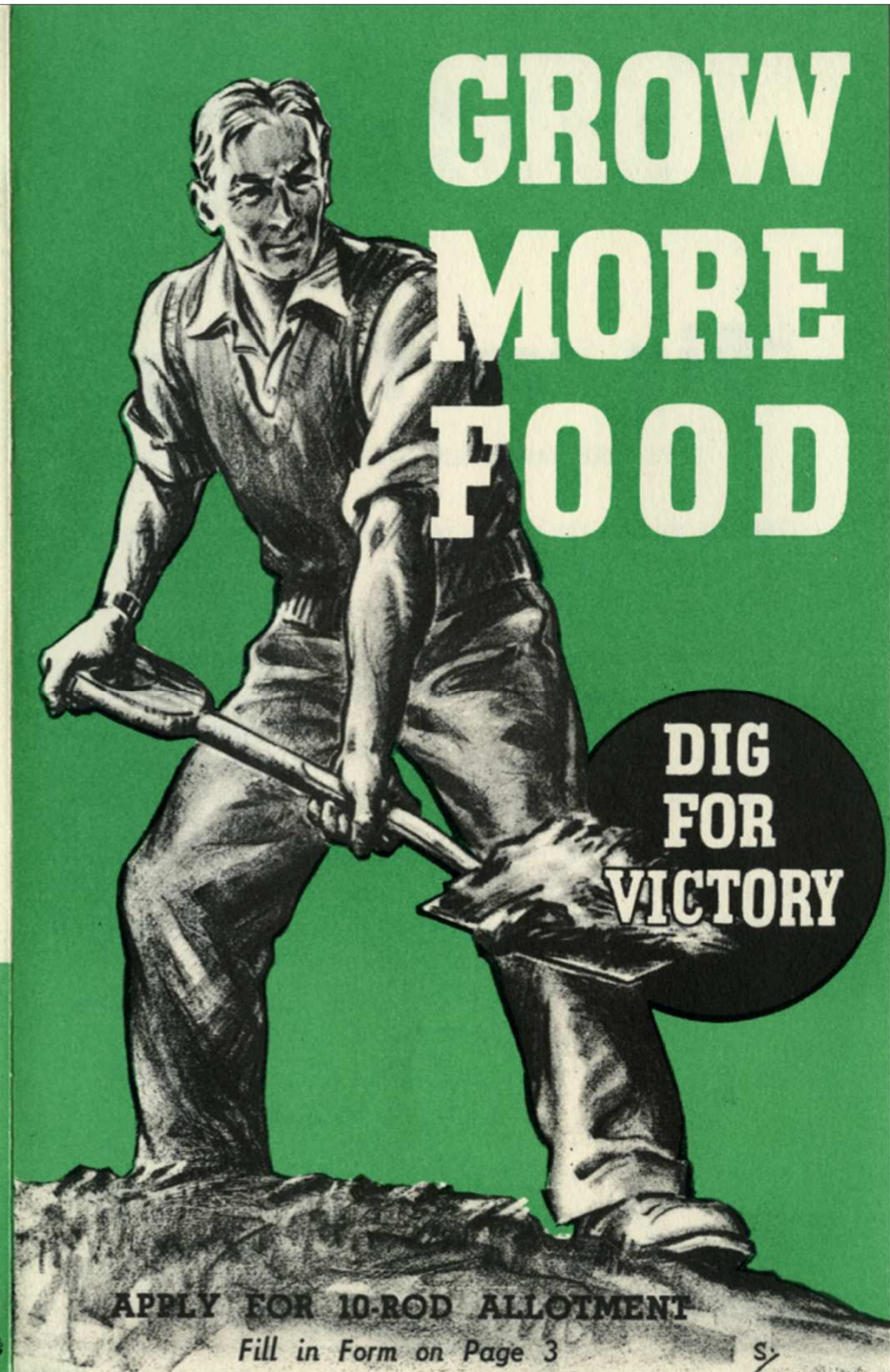
DON'T scrap all your choice flowers, plants, and rock garden if you are a gardener already. They may be difficult to replace after the war.

# Dig for Victory

Issued by

THE MINISTRY OF AGRICULTURE AND FISHERIES

WT 11/30 51-5257 ©



# GROW MORE FOOD

DIG  
FOR  
VICTORY

APPLY FOR 10-ROD ALLOTMENT

Fill in Form on Page 3

S

## The schools in war-time

Memorandum No. 27

### The Wild Fruit Crop

THE Ministry of Food is extremely anxious that the fullest possible use should be made of the blackberry crop this season, to make up for the poor crops of soft and stone fruit and to enable the preserves ration to be maintained at its present level. Other ripe fruit—bilberries, crab apples, elderberries, rowan berries, sloes—will also be available in some districts.

It is hoped that by organised local efforts all over the country some thousands of tons of blackberries and other wild fruit will be harvested. The Board hope that schools will play an active part in this effort. Many opportunities will occur, e.g., on nature study rambles and as a useful spare time occupation for children.

The fruit—for which, under the controlled price, the maximum of 3d. per lb. will be paid for blackberries and 2d. per lb. for crab apples—should be taken to the local fruit preservation centre. Schools organising blackberry picking should accordingly get in touch with their fruit preservation centre as soon as possible, to arrange where and when the fruit is to be delivered. If out of reach of a convenient centre or unaware of its address, they should apply to the Secretary of the County Federation of Women's Institutes (whose addresses are given overleaf), or to the Local Food Office.

Where schools have already made arrangements for disposing of the fruit they pick there is no need to upset these arrangements.

Where a school has facilities for making jam it can obtain sugar from the Local Food Office for preserving any fruit which its scholars have picked, and can retain the jam for consumption in the school outside the ration.

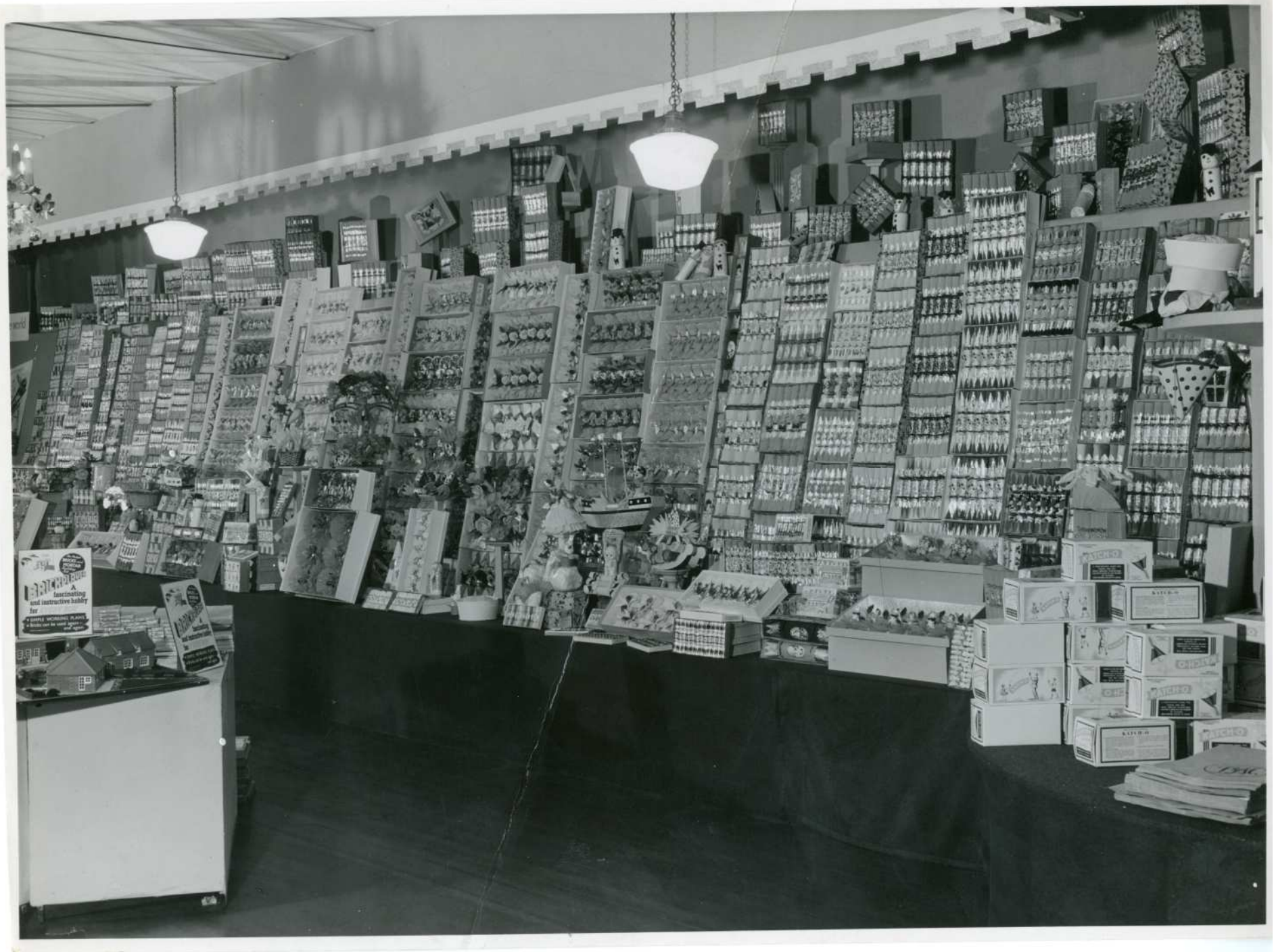
The following "points for pickers" should be kept in mind:—

Make sure you have the permission of the owner of the land.  
Overripe blackberries are unfit to travel.

Fruit picked immediately after rain will go mouldy and be useless for preserving.

Shut gates; be careful not to walk on crops; do not make gaps in hedges, and do not make fire near any hay rick or ripening corn, or on any dry heath or woodland.









Jump Jockey  
11.70

11.70

FAMILY  
COMMANDO KIT

97

BANDIT CHASE GAME

15

Identikid

15

Identikid

35

15

MYSTERY  
WIPE OFF  
CARD

15

England  
The Parent

21

41

Laboratory

49

27

27

RAILWAY

27

59

BABY WAGON

16

15







■ The Perfumery Department. Ground Floor.

■ Corner of the Perfumery Department.



Discussing the Centenary Celebrations are  
Mr. E. Odin, Photographic Dept.;  
Mrs. N. Wright, Perfumery; Mr. C. Ursell,  
Electrical; Miss B. Jordan, Haberdashery;  
Mr. G. Howell, Personnel.



FOR THE MEN  
OF TOMORROW

**Beau Brummel**



**BOYS' AND  
YOUTHS'  
SUITS**

These suits are  
tailored to take  
the strain of  
hard school wear  
and are  
available in a  
wide range of  
cloths

FOR THE  
MEN OF  
TOMORROW

**Beau Brummel**



Smart school blazers  
and shorts substan-  
tially tailored to take  
the strain of hard  
school wear. Available  
in a wide range of  
sizes and colours.

# TRUTEX

SCHOOL SHIRTS

## FOR MOTHERS WHO KNOW BEST

Mothers who know best are aware that TRUTEX means best quality and best value ... that, right through school, the appearance of their children will do them credit.



Trutex in its Centenary Year, offers congratulations to James Howells in their Centenary Year.

Right: Mrs. Crook makes friends with potential customers in the Juvenile Department.



Drystone walls . . . a feature of  
mountain farms such as this one near  
Tuffs Well.



*The better clothes  
for the very young*

—for the smart  
fashion-conscious tots  
of to-day. Perfectly  
made, immaculately  
finished—in the  
newest of novelty  
fabrics and the old  
favourites.



No. 673.  
Reversible  
Anorak in quilted  
Bri-Nylon, with  
plain Nylon lining.  
In two shades  
and several sizes,  
from about 78/-.  
The Trews  
(No. 3084) in  
two-way stretch  
Bri-Nylon are  
available in  
several shades  
and sizes from  
about 27/-.

*Congratulations*

to our good friends, Messrs. James Howell  
& Co. Ltd., on their Centenary.

**KAMELLA LTD. · BRADFORD**

***Kamella***

**Guaranteed  
Infants Wear**

**Children's Wear  
for Autumn**



By

**Rob Roy**



**Junior trendsetters wear**

**B AIRNSWEAR**